

**COUR D'APPEL
RÔLE D'AUDIENCE**

**SESSION DU 25 SEPTEMBRE 2017
AU 29 SEPTEMBRE 2017**

**SALLE MIGNAULT (RC.08)
CORAM ROCHETTE
HILTON (le 29)
KASIRER (25, 26, 27 et 28)
C. GAGNON**

Journée d'audience : 25 septembre 2017

REQUÊTES

**COUR D'APPEL
RÔLE D'AUDIENCE**

**SESSION DU 25 SEPTEMBRE 2017
AU 29 SEPTEMBRE 2017**

**SALLE MIGNAULT (RC.08)
CORAM ROCHETTE
HILTON (le 29)
KASIRER (25, 26, 27 et 28)
C. GAGNON**

Journée d'audience : 26 septembre 2017

**1 500-10-005755-143 2016-08-17 Montréal
(500-36-007112-140)**

Pascal Gaudreault

[T: 45 m MA: 1 (410)]

*Monterosso Giroux avocats
(Clemente Monterosso, Marie-Hélène Giroux)
(514) 948-2006*

- c. -

**Le procureur général du Canada représentant les
Etats-Unis d'Amérique**

[T: 30 m MI: 1 (410)]

*Ministère de la justice Canada
(Claudine Dib)
(514) 283-3525*

Extradition- Pourvoi contre l'ordonnance d'incarcération de la cour supérieure.

(500-10-005756-141) (500-10-005760-143) (500-10-005871-155)

Journée d'audience : 26 septembre 2017

**2 500-10-005756-141 2017-01-20 Montréal
(500-36-007111-142)**

Jean-Sébastien Gaudreault

[T: 30 m MA: 1 (363)]

(Débora De Thomas)
(514) 840-8777

- c. -

**Les États-Unis d'Amérique représentés par le
procureur général du Canada**

[T: 10 m MI: 1]

*Ministère de la Justice Canada
(Claudine Dib)
(514) 283-3525*

Extradition - Pourvoi contre l'ordonnance d'incarcération de la cour supérieure.

(500-10-005755-143) (500-10-005760-143) (500-10-005871-155)

**COUR D'APPEL
RÔLE D'AUDIENCE**

**SESSION DU 25 SEPTEMBRE 2017
AU 29 SEPTEMBRE 2017**

**SALLE MIGNAULT (RC.08)
CORAM ROCHETTE
HILTON (le 29)
KASIRER (25, 26, 27 et 28)
C. GAGNON**

Journée d'audience : 26 septembre 2017

**3 500-10-005760-143 2017-01-20 Montréal
(500-36-007110-144)**

Gabriel Frenette

[T: 45 m MA: 1 (320)]

*Monterosso Giroux avocats
(Clemente Monterosso)
(514) 948-2006*

- c. -

**Les États-Unis d'Amérique représentés par la
procureure générale du Canada**

[T: 10 m MI: 1 (320)]

*Ministère de la justice Canada
(Claudine Dib)
(514) 283-3525*

Extradition - Pourvoi contre l'ordonnance d'incarcération de la cour supérieure.

(500-10-005755-143)

Journée d'audience : 26 septembre 2017

**4 500-10-005871-155 2017-01-17 Montréal
(500-36-007112-140)**

Pascal Gaudreault

[T: 45 m MA: 1 (410)]

*Monterosso Giroux avocats
(Clemente Monterosso)
(514) 948-2006*

- c. -

**Les États-Unis d'amérique représentés par le
procureur général du Canada**

[T: 30 m MI: 0]

*Ministère de la justice Canada
(Claudine Dib)
(514) 283-3525*

Extradition - Révision judiciaire de la décision du ministre de la justice du Canada.

(500-10-005755-143) (500-10-005756-141) (500-10-005760-143)

**COUR D'APPEL
RÔLE D'AUDIENCE**

**SESSION DU 25 SEPTEMBRE 2017
AU 29 SEPTEMBRE 2017**

**SALLE MIGNAULT (RC.08)
CORAM ROCHETTE
HILTON (le 29)
KASIRER (25, 26, 27 et 28)
C. GAGNON**

Journée d'audience : 27 septembre 2017

5 **500-09-025569-153** **2016-05-25** **Montréal**
(500-80-019737-114)

2441-0946 Québec inc. [T: 45 m MA: 1 (329)]

BCF sencrl
(Serge Fournier)
(514) 397-6901

- c. -

L'agence du revenu du Québec [T: 30 m MI: 1 (329)]

Larivière Meunier
(Marc Lesage, Nicolas Ammerlaan)
(514) 287-8258

Fiscalité - Impôt sur le revenu - Taxe compensatoire des institutions financières

Journée d'audience : 27 septembre 2017

6 **500-10-005819-154** **2016-12-09** **Longueuil**
(505-26-011593-129) (505-26-011594-127)
(505-36-001558-123)

Construction de castel inc. [T: 90 m MA: 1 (426)]

Desrosiers Joncas Nouraie Massicotte
(Christian Desrosiers)
(514) 397-9284

- c. -

Ellen Paré, juge de la partie XV [T: 0 m MI: 0]

- et -

Directeur des poursuites criminelles et pénales [T: 30 m MC: 1 (426)]

Bureau de la grande criminalité et des affaires spéciales
(Éric Bernier)
(514) 873-3856

Requête pour l'émission d'un bref de certiorari rejetée.

COUR D'APPEL
RÔLE D'AUDIENCE

SESSION DU 25 SEPTEMBRE 2017
AU 29 SEPTEMBRE 2017

SALLE MIGNAULT (RC.08)
CORAM ROCHETTE
HILTON (le 29)
KASIRER (25, 26, 27 et 28)
C. GAGNON

Journée d'audience : 28 septembre 2017

~~7 500-09-025651-159 2016-06-28 Montréal~~
~~(500-17-082420-145)~~

~~Les chemins de fer Québec-Gatineau inc., X-Rail inc. [T: 75 m MA: 5 (353)]~~

~~Fasken Martineau DuMoulin SENCRL, S.R.L.~~
~~(Yves Turgeon)~~
~~(514) 397-7575~~

DÉSISTEMENT

~~c.~~

~~Commission de la construction du Québec [T: 0 m* MI: 1 (353)]~~

~~Blaquière Corriveau~~
~~(Bruno Deschênes)~~
~~(514) 341-3124~~

~~et~~

~~Union internationale des journaliers d'Amérique du nord, local 62 [T: 0 m* MI: 1 (353)]~~

~~(Jean-Luc Deveaux)~~
~~(514) 279-6381~~

~~et~~

~~Association des constructeurs de routes et grands travaux du Québec [T: 0 m* MI: 1 (353)]~~

~~Bourque Tétreault & associés~~
~~(Audrey Charest)~~
~~(514) 354-1362~~

~~et~~

~~La procureure générale du Québec [T: 75 m* MI: 1 (353)]~~

~~Bernard Roy (Justice Québec)~~
~~(Patrice Claude, Manuel Klein)~~
~~(514) 393-2336~~

~~et~~

~~FTQ-Construction [T: 0 m MI: 0]~~

~~Partie forclosé~~
~~(Robert Laurin)~~
~~(450) 922-9507~~

**COUR D'APPEL
RÔLE D'AUDIENCE**

**SESSION DU 25 SEPTEMBRE 2017
AU 29 SEPTEMBRE 2017**

**SALLE MIGNAULT (RC.08)
CORAM ROCHETTE
HILTON (le 29)
KASIRER (25, 26, 27 et 28)
C. GAGNON**

~~_____ et _____~~
~~Conseil provincial du Québec des métiers de la construction (international)~~ [T: 0 m* MI: 0]

~~Partie foreclose
(André Dumais)
(514) 843-6330~~

~~_____ et _____~~
~~Commission des relations du travail~~ [T: 0 m MC: 0]

~~Travail – Compétence constitutionnelle – Chemin de fer – Utilisation du réseau intraprovincial.
*75 min. de temps d'audience à partager entre les intimées et mises en cause.~~

Journée d'audience : 28 septembre 2017

~~8 500-09-025764-150 2016-09-01 Longueuil
(505-17-007464-144)~~

~~Clean Harbors Quebec inc.~~ [T: 45 m MA: 3 (403)]

~~Dentons Canada sencl
(Marie-Noël Massicotte)
(514) 878-8800~~

DÉSISTEMENT

~~_____ c. _____~~
~~Commission des normes, de l'équité, de la santé et de la sécurité du travail~~ [T: 45 m MI: 1 (403)]

~~Paquet Tellier (CNESST)
(Pierre Michel Lajeunesse)
(418) 266-4900~~

~~_____ et _____~~
~~Procureure générale du Québec~~ [T: 0 m MC: 1 (403)]

~~Bernard Roy (Justice Québec)
(Francis Demers)
(514) 393-2336~~

~~_____ et _____~~
~~Tribunal administratif du Québec~~ [T: 0 m MC: 0]

~~Travail – Compétence constitutionnelle – Entreprise d'élimination de déchets dangereux.~~

**COUR D'APPEL
RÔLE D'AUDIENCE**

**SESSION DU 25 SEPTEMBRE 2017
AU 29 SEPTEMBRE 2017**

**SALLE MIGNAULT (RC.08)
CORAM ROCHETTE
HILTON (le 29)
KASIRER (25, 26, 27 et 28)
C. GAGNON**

Journée d'audience : 29 septembre 2017

- | | | | |
|----------|--|-------------------|---|
| 9 | 500-09-026637-173
(500-22-236128-172) | 2017-03-14 | Montréal |
| | Gestion de patrimoine ASF inc. | | [T: 30 m Exposé à produire le 2017-04-18] |
| | <i>DPG avocats
(Serge Petit)
(514) 395-4986</i> | | |
| | | - c. - | |
| | Jeansonne avocats inc. | | [T: 30 m Exposé à produire le 2017-05-23] |
| | <i>Jeansonne avocats inc.
(Tuan Khai Alain Nguyen)
(514) 907-6178</i> | | |
| | Jugement rendu en cours d'instance - Demande en irrecevabilité rejetée. | | |

Journée d'audience : 29 septembre 2017

- | | | | |
|-----------|--|-------------------|---|
| 10 | 500-10-006338-162
(700-01-126334-146) | 2017-04-25 | Terrebonne |
| | Sa Majesté la Reine | | [T: 45 m Exposé à produire le 2017-05-26] |
| | <i>Directeur des poursuites criminelles et pénales
(Steve Baribeau)
(450) 431-4401</i> | | |
| | | - c. - | |
| | Billi Beaudoin | | [T: 45 m Exposé à produire le 2017-07-07] |
| | <i>Latour Dorval
(Maxime Hébert Lafontaine)
(514) 284-6220</i> | | |
| | Peine - Requête pour permission d'appeler déférée. | | |